

Mekana mete yi Pol ketima kenje botu be Filipi

Yo Pol, mo tomun Yesus Krist kete mekana mete yoko, yite a ke jobo ke Rom.

Nyangwe to lapi, yo nyena wosoko nye bekriten bete be Filipi ke mekamna mete yi bo kelma ne nye ke. Pol ke kwadye tedye nye bo nde, a ke kwadye bo. A jeki lero kasi mesosa, lero sendi nde, kriten, yo mo te e lausa kpo ne kpo ke jongwe dyene bene Krist.

Wuse yakama baka mekana maka ke nyangwe mengabiye yini:

1. Jongwe kriten, yo Krist, ko ke moy mebone ne mesosa (kumte 1).
2. Kriten jonnangwe kelo mesay ne pidya yotu nda Krist (kumte 2).
3. Kriten tiki ndi temo ke yi Krist be ne bibina temo hene ndi ke yene nyepo (kumte 3).
4. Deti kriten, yo Krist. Krist pele yene ko ke moy mebone (kumte 4).

¹ Yo mi Pol sine Timote, wuse bebala be Krist Yesus. Wuse ke keto mekana maka kenje botu be Njambiyehene be diye sangwate bene be Krist Yesus ke Filipi baka. Wuse keti kenje sendi betomba bete be kende ne botu bete baka, keto kenje sendi bediyakere. ² Njambiyehene Sangwe wusu ne Kumande Yesus Krist kel ngikwa ne wune, nye sendi wune tete.

Pol ke ngweta ne Njambiyε

ke to be kriten be Filipi

³ Mi ke nye Njambiyε wombe wosoko ke to yun ke men gimo hene te yi mi take wune ké. ⁴ Men gimo hene te yi mi ngweta ne Njambiyε ke to yun hene ké, mi kél yo ne nyan gwe mesosa ke temo, ⁵ ke to wune kamma mi ke say pelna Kimo Tom te yi mi kele ké kande ke yeso te yi mi kandima ne pelnate nye wune kumo ndi ndana. ⁶ Mi ke kombile duwe nde, Njambiyε mo te ε kandima kelna kimo mesay ke metemo mun ko ta ke mbombu sidye yo kumo ke *Yeso Krist Yesus. ⁷ Yo gba kimote nde, mi beki ne njel kimo metake nda yite sun gwe ne wune hene, ke to mi ke take wune tu ne yeso ke temo mbe, ke to wune hene ne ngabiyε ke kimo yasi te yi Njambiyε kelma ne mi ké, ko ke diyó jobo nda yi mi diyε ndana ke te ké, ko ke ngimo te yi mi teme ke mbombu botu be pesina josi yí jose lepi ke to Kimo Tom yí tedye nde, yo gbakasi ké. ⁸ Njambiyε ke duwe nde, mi lepi gbakasi kome mi lepe nde, mi ke kwadye wune hene kumo ke moy temo mbe nda yi Krist Yesus kwadya ne wuse ké. ⁹ Yasi te yi mi diyε Njambiyε ke men gweta membe ké, yo nde, mekwadya mete yi wune be no ké doku doko kwá to te ke duwá yasi nè ke nembina meyasi kumo njena. ¹⁰ A kél dete, né wune be ne deti te yi nembe meyasi yí take kpasa meyasi. Dete, wune tí be ne mejoso ho ne mendeya ke mbombu wene ke *Yeso te yi Krist Yesus ta basidye nje ké na. ¹¹ Yesus Krist ta nye wune deti te yi

kelo kwalo mekele hene te yi ne ngben ke no mbombu, ne bomo lukse Njambiyee sombile nye keto te yite.

Jongwe Pol, yo Krist

¹² Wune njon, ndana mi ke kwadye nde, wune dukwe gbate nde, yasi te yi mi sangwama no ke kpalma kelo nde, Kimo Tom nyanjangwe ke no mbombu. ¹³ Dete, ke mbey josi ke tu kumande ne ke membey hene, bomo nja kombile duwe nde, bo nyeki mi ke jobo keto *Krist. ¹⁴ Bibina temo te yi sulo beman busu ba no ke yi Nyangwe Kumande wusu ke nja doko doko kwa yi mbombu, keto bo bejma nde, mi me ke jobo. Yo kelma ndana nde, bo beki ne deti te yi pele melipi me Njambiyee kwa yi mbombu kine wo na. ¹⁵ Yo gbate nde, bana ke njoka yan pela kasi Krist, keto bo ne beya temo songwe ne mi yi kuso sendi metando ke njoka su. Yasi wete, bana kel yan yo ne kimo temo. ¹⁶ Ma baka be kele ne kimo temo baka kel dete, keto bo ne temo te yi mekwadya, keto bo duwa nde, yo Njambiyee nye mi mesay mete, ne mi kambidya ne Kimo Tom ke mbombu bomo. ¹⁷ Ma bari pela sendi yan Kimo Tom Krist yi lu dyambi ne mi, ne bo kel ndi yasi te yi beje bo ke. Ke yite, metake man yeti ne ngben na. Bo san nje te yi dokidye yina mebone ke to te yike yi mi sangwa no ndana ke jobo ke. ¹⁸ Ma yo ke kelo mi nge? Siya te ndi nde, bo lepi kasi Krist. Ko bo kel ne yina beya metake ke moyte, ko bo kel ne gbakasi, yo ndi penna kasi Krist te yite yi nye mi mesosa. Yo ta nye ndi gba mi mesosa ke no mbombu. ¹⁹ Mi lepi dete, keto mi duwa

nde, meyasi menɔri hene ta kpalo kelo nde, mi jôh, keto wune ke ngweta ne Njambiyɛ keto mbe. Sendi, Sisiŋ Yesus Krist ke kame mi. ²⁰ Ma mi ke kwadyɛ ne temɔ mbe hene, be sendi ne bibina temɔ nde, kine yaŋa wete ne wete ke njoka te yakama kelo nde, mi bêki ne njon na. Yasi wete, mi góru nde, ko ndana ko kpo ne kpo, mi tédya gbate ke ndingele jonɔwe dyembe nde, Krist gba nyaŋwete. Mi tédya dɛte ko ne nje jonɔwe ko ne nje soŋ. ²¹ Keto ke yembe, jonɔwe dyembe, yo Krist. Sendi, nge mi gwe, yite gba kimote ke yembe. ²² Ma nge mi kê ndi mbombu yí jonna ke meneti maka, mi yakama kê sendi mbombu yí kelo yiŋa yasi te yi yakama kame besɔ. Dete, mi yeti ke duwe se nje te yi mi yâkaŋwe toké ké na. ²³ Mi ndana ke njoka meyasi maka yiɓa yi ke danda mi. Mi ke goro lekwe tiko jonɔwe te yike kê díyo sine Krist. Mi béŋa nde, yo yite jeke be kimote kwà yiri. ²⁴ Ko dɛte, keto yun, mi táka nde, yasi te yi yakama laŋ be kimote ke njokate, yo nde, mi kêŋ mbombu yí pa jonna ke meneti maka. ²⁵ Ma mi ke kombile duwe gbate gbate nde, mi ta díyo kwà jonna sendi sine wune hene, né mi kam wune, né wune dɔku dɔko kê nɔ mbombu ke tikina temɔ te yi wune tike ke yi Kumande Yesus ké, be sendi ne mesosa kete. ²⁶ Dete, kome mi ta kala nje ke yun ké, yo ta kelo nde, wune bêki ne kale te yi be ne mesosa keto mbe laŋsa yi mbombu, keto wúne be Krist Yesus saŋwate.

²⁷ Ndi nde, wune jôhnaŋwe kimote ke misi me bomɔ nda yi Kimɔ Tom *Krist lepe nde, botu

be Njambiyε jôhnanɔwε dεte ké. Dete, ko nde, mi njâki nje βεnε wunε, ko nde, mi tî nje na, mi wôku ndi nde, wunε ke dîyɔ sanɔwate nε nɔbik, βε ndi nε kiya to yasi te yi kelɔ. Mi wôku sendi nde, wunε ke dîyɔ temɔ wεtε, kelɔ mesay wɔndɔ biriki, keto tikina temɔ te yi Kimɔ Tom lεpε ké, né kasi te nyanja ke mεmbey hεnε. ²⁸ Ko wunε tî gwaki wɔ yaɔa ke yasi te yi botu βete βe lɔ d̄yambi sanɔwε nε wunε kele nε wunε ké na. Ke wunε sumε kol dεte, yite ke tedye nde, βo ta yambile. Ma ke yun, yo tédya nde, Njambiyε ta jonɔwε wunε. ²⁹ A kél dεte nε wunε keto Krist. Njambiyε kelma nɔgikwa nε wunε dεte, yeti ndi nde, wunε ke tiko temɔ ke yi Krist siyε na, yo sendi nde, wunε ke sanɔwa nε mεbɔnε keto nε. ³⁰ Sine wunε ke nɔgbɔ lɔ d̄yambi te ndana. Yo ndi kiya d̄yambi te yi wunε βεnma mi ke lɔ kwey ké. Mi ndi ke kè mbɔmbu yí lɔ d̄yambi te ndana nda yi wunε duwɔ ké.

2

Wuse p̄idyikwε meyotu musu

nda Krist

¹ Kome wunε d̄iyε sanɔwate wúnε βe *Krist ké, 'd̄iyɔ te yeti ke nyε ka wunε d̄eti ke temɔ na? 'Mεkwadya mεte te yi nyε kwadyε nε wunε ké yeti ke wedyε ka mεtemɔ mun? 'Wunε ka sanɔwate wúnε βe Kimɔ Sisiɔ? 'Wunε ke kwadya ka tande yun, gwe sendi nɔgwεtε βεsɔ? ² Nda yo dεte ké, wunε kél nde, mi βêki nε mesosa kumɔ njena. Dete, wunε βêki ndi nɔɔi

wete, kwadɔya sendi tandɛ yun. Wunɛ bêki ndi nɛ kiya temɔ wete, bɛ ndi sendi nɛ metake wete. ³ Wunɛ tɪ kel yasi nɛ temɔ te yi mesunɔnɔ na. Wunɛ tɪ saɲ nde, bomɔ lúksa wunɛ na, yite gbelate. Yasi wete, wunɛ kpâl pidɔye meyotu mun yí bɔ bɛsɔ nde, bo kwɔ wunɛ. ⁴ Mumɔ tɪ saɲ ndi menyɔɲɔ mete yenɛ nɛ ɲguru wenɛ na. A kpâl sɔ nde, bɛsɔ bêki sendi nɛ menyɔɲɔ mete yan. ⁵ Wunɛ jôɲnanɲwɛ tandɛ yun bɛɲɲwɛ metake mete yi Krist Yesus bɔ nɔ ké. Yo nde: ⁶ Teri nɛ bɔ ndi wete bɛnɛ Njamɔiyɛ, ma ko dɛte, a tɪ kwadɔye bɔ teri te yite yí yekɔ nɛ to nɛ Njamɔiyɛ na. ⁷ Ma ndi nde, nyɛ nɛ ɲguru wenɛ kpalma nje wenjile tiko teri te yi nyɛ bɔ nɔ ké kpalɔ nje bɔ teri bala. A nɲɔ bɛ nda bomɔ hɛnɛ, ɛ bomɔ hɛnɛ bɛɲɛ nde, nyɛ gba mumɔ. ⁸ A pidɔya yotu nɛ nɛ ɲguru wenɛ wokuna nɛ Njamɔiyɛ kwɔ jaye sɔɲ, ko gba sɔɲ te yi kroa. ⁹ Yo kɛto te yite sendi yi Njamɔiyɛ bɛndidɔya nɛ nyɛ kwɔ to te, nyɛ sendi nyɛ kɔpasa dɪnɔ te yi kwanɲma mɛdɪnɔ hɛnɛ, ¹⁰ né meyasi hɛnɛ te yi dɪyɛ nɛ jɔɲ kɛ dɔyɔbɔ nè kɛ mɛnɛti nè kɛ nɲi mɛnɛti kuse mɛbɔɲ yí jɛsɔ dɪnɔ Yesus, ¹¹ né mumɔ hɛnɛ duwɛ jaye kɛ mbɔmbu bomɔ nde, Yesus Krist Nyɔɲɲwɛ Kumande. Dete, bo ta lukse Da Njamɔiyɛ.

Say bekritɛn

¹² Wunɛ nɲɔɲ, wunɛ sɔɲ temɔ mɛɛ, nda yo dɛte ké, wunɛ wôkunɔɲwɛ ndana nɛ Njamɔiyɛ kwɔ to te, jekɔ kwɔ kwɔɲɔ kɛ ɲgimɔ te yi mi yeti se sinɛ wunɛ ké. Wunɛ dɪkima wokuna nɛ nyɛ kɔ nɛ kɔ. Wunɛ kelma dɛte kɛ ɲgimɔ te yi mi dɪkima dɪyɔ sinɛ wunɛ ké. Wunɛ kɛn

mbombu nye sosu yun yí kelo meyasi, né wune jonngwe ne yotu yun ne nguru wun. Wune kél dete ne kambina Njambiyé nè menngwanngwa ke mbombu wene. ¹³ Keto yo Njambiyé ne nguru wene kele nde, wune bêki ne hel te yi kelo yasi te yi nye ne nguru wene kwadye ké. Yo nye sendi nye wune deti te yi kelo yo. ¹⁴ Wune kél meyasi hene kine menngbanngila kine metando na. ¹⁵ Wune kél dete, ma wune nje be ne mendeya, né wune be pupunate kine memi nda bono be Njambiyé be kine mono yana te yi bo yakama ndeye na. Wune ke jonna ke njoka beya botu bete be ngimo te yoko be kele yasi kotute baka. Wune ke paniye mejasi ke njoka botu bete nda yi besiso pane no ke dyobo ké. ¹⁶ Wune kél dete yí bu Kimó Tom te yi nye bomo jonngwe ké kè lero nye bo, simande mi ta be ne mesosa keto yun ke *Yeso Krist. Mi ta be ne mesosa yeso te dete yí duwe nde, soko te yi mi sedya nè mebone mete yi mi sangwama no ké ti gwe mesenge na. ¹⁷ Sadaka te yi wune nye Njambiyé ké, yo tikina temo te yi wune tike ke yene ké. Nge be nde, mekiyo membe nyanjangwe sangwe ne sadaka te, mi ne mesosa. Sine wune hene ke ngbo sosa keto te. ¹⁸ Dete, wune sendi, wune sosangwe nda mi. Sine wune ngboku sosa.

Kasi Timote nè Epafrodit

¹⁹ Ma mi ne bibina temo ke yi Kumande Yesus nde, mi ta tomó Timote ndana kenje wune. Simande yasi te yi nye ta yokwe nje yekidye nye mi ke kasi yun ké ta nye sendi mi deti ke temo.

²⁰ Keto kine mbanja wete mumo waka nda nye

ε νε kiya metake wete sine nye, ε nye temo ke kasi yun na. ²¹ Yo nde, mumo hene san ndi nje mekele mete yi bene nye kine sa yi Yesus Krist na. ²² Wune ne nguru wun ke duwe nde, Timote tedya nde, nye kimo mono mesay. A kelma mesay me lepina Kimo Tom sine nye nda yi monosike kele ne mesay bene sangwe ke. ²³ Yo nye yi mi take nde, mi ta tomo nye nedo kenje wune. Mi ta nje tomo nye, nge mi si kobile duwe yasi te yi bo ta peso wonga ke kasi lepi mbe ke. ²⁴ Mi ke kobile duwe sendi nde, Nyangwe Kumande wusu ta nye mi deti, ne mi ne nguru wombe ke ben wune nedo.

²⁵ Ma mi benma nde, yo gba kimote nde, mi tom man mbe Epafrodit yokidye kenje wune. Sine nye ke ngbo kelo mesay. Sine nye ke ngbo sendi lu dyambi te yi mi lu ke penna Kimo Tom ke. Wune tomma nye njese mi yi nje kame mi ne meyasi mete yi bane mi ke. ²⁶ Ma temo ne ba ne bak bak nde, na ben wune hene ne koko, keto wune wokuma kasi kon ne, ε yo njangwe nye budyate. ²⁷ A ba gbate ke kon, bukwe ndi son. Yasi wete, Njambiyegwa ngwete wene. Yeti ndi nye nyepo na, a gwa sendi ngwete wombe, kamba yina ngambi me nje dokidya sendi ke to te yi mi no ndana ke. ²⁸ Dete, mi ke tomo nye beke beke kenje wune, ne wune be ne mesosa te yi bene nye ne koko, ne ngambi te yi ke temo mbe ke wey sendi. ²⁹ Ma dete, wune bon nye ne nyangwe mesosa nda man wun keto Nyangwe Kumande wusu. Wune jesi njel bomo nda bete. ³⁰ Wune bon nye ne mesosa dete, keto a diyma

saɲgwa ne sɔŋ keto mesay me *Krist. A dyaɲgwa yotu ne yí nje kame mi ke numbu yun, keto wune ñi be ne nje te yi kame mi dɛte na.

3

Mumɔ béki ne ɲgben nan?

¹ Wune ɲɔŋ, mi ke leɔ sidye nɔ nde, ke meyasi hene, wune sɔsaɲgwe, keto wune be Nyangwe Kumande saɲgwate. Mi yeti ke kato yí kala keto kiya meyasi mete yi mi ma kéti ne mbɔmbu kenje wune ké na, keto mi beɲma nde, meyasi mete ta kame wune, ma wune me nje saɲgwe ne beya yasi. ² Wune dɛy ne sɔsɔ ne botu bete be kele yasi nda beɲbiye baka. Wune dɛy ne sɔsɔ ne bo, bo beya botu be mesay. Bo pɛsinaɲgwe ndi ke gbela yotu. Wune dɛy ne sɔsɔ ne bo. ³ Yo nde, yo gba wuse be faɲ botu bete be pɛsinama baka, yeti bo na, keto wuse kél su mesay nye Njambiyɛ ne nje Kimɔ Sisij ne. Wuse lúksa su yotu, sosa keto Krist Yesus. Sendi, wuse yeti ne ðibina temɔ ke meyasi mete yi wuse ne ɲguru wusu yakama kelo ké na.

⁴ Yasi wete, mi má kwadyikwe, ma mi nya sendi temɔ mbe ke meyasi mete. Nge baɲa bomɔ take nde, bo yakama nye temɔ yan ke meyasi mete, 'saɲgwa ne mi? ⁵ Mi lépi dɛte, keto bo jama mi ya metu yitan jo yitati, e bo pɛse mi. Mi mɔnɔ kandɔ Isarayel. Mi mbo Benjamɛ, mɔnɔ Behebere ne ɲgbak ɲgbak. Mi beɲgwa membonga me Beyuden wete wete, keto mi ba ke ɲɔŋ *Befarise. ⁶ Mi nya temɔ mbe hene ke mesay. Yo beɲnama dɛte kome mi tedya

nyangwe mebɔne nye njɔn botu bete be tikima temɔ ke yi Kumande Yesus baka. Mi dikima kelo meyasi hene te yi membonga lepe ké. Dete, mi bɔ ne ngben ke yite. Ke nje te yi benywa membonga mete, mumɔ wete ne wete tí be ne yaɔa te yi ndeye mi kete na. ⁷ Ma ndana, meyasi menɔri hene yi mi dikima take nde, yo kpasameyasi mete yi ta kame mi ké, mi me kpalo benye nde, yo hene gbelate, keto sine *Krist me sangwate. ⁸ Sendi, yeti ndi yite siye na, mi me benye meyasi hene ndana dete gbelate keto yasi ke yi kwanma meyasi hene ké. Yo nde, ndana mi me ke duwe Krist Yesus te Nyangwe Kumande wombe kumɔ njena. Mi sima li meyasi menɔri hene ne mbul keto ne. Mi me benye meyasi mete hene nda yasi nyɛ, né Krist be wombe. ⁹ Mi me benye meyasi dete, né mi be sangwate ne nye. Mi yeti ne ngben ke mbombu Njambiyɛ, keto mi ke kelo yasi te yi membonga lepe ké na. Yasi wete, mi ne ngben ke mbombu wene, keto mi ke tiko temɔ ke yi Krist. Yo Njambiyɛ kele nde, mi njâki nje be ne ngben ke mbombu wene. A kél dete ne mumɔ hene e tike temɔ ke yi Krist kɔ. ¹⁰ Siya yasi te yi mi gɔre ké, yo nde, mi dûkwɛ Krist ke moy nyangwe deti te yi kelma nde, a wômkwɛ ké. Mi góru sendi nde, mi bêki sangwate sine nye ke mebɔne mene, be sendi nda nye ke sɔn te yi nye gwá ké. ¹¹ Mi góru sendi dete, simande ko nge ko nge, mi ta womiyɛ kome botu bete be ma gwe ta womiyɛ ké.

¹² Mi yeti ke kwadyɛ lepo nde, mi sima bu meyasi mete yi mi ladiye ké na, ho nde, mi sima

kelo meyasi hene kumɔ njena na. Mi ndi ke sedye kɛ nɔ mbɔmbu, nɛ mi biy meyasi mete ne sɔp yey, keto mi sendi, Krist Yesus biyima mi ne sɔp jeliye. ¹³ Wune njɔn, mi ne nguru wombe yeti ke take nde, mi sima biye meyasi mete na. Siya metake membe, yo nde, mi ke lensa meyasi mete yi sima si kwɔ kɛ yɪ sambile ndi misi beɛɛ ne yasi te yi nje mbɔmbu kɛ. ¹⁴ Mi ke sedye, nɛ mi kum ke njena sokɔ mbe, nɛ mi be ne sol te yi Njambiyɛ ta nye wuse kome nye ta jɛba wuse kenje ke dɔyɔbɔ kɛ. A ta nye wuse sol te, keto sine be Krist Yesus sangwate. ¹⁵ Dete, wuse hene be ma ngbi ke nje Njambiyɛ baka, wuse bɛki ne metake mete yite. Ma nge be nde, ke yiɲa mɔnɔ yasi wune ne yiɲa metake dele, Njambiyɛ ta bute dɔyanɔ dɔyun, nɛ wune duwe yo kimɔte. ¹⁶ Siya te ndi nde, wuse kɛn mbɔmbu yɪ kendo ke nje te yi wuse sima si tɔke kumɔ ndana kɛ.

¹⁷ Wune njɔn, wune jɔɲnangwe kelo meyasi ndi nda mi. Wune kɔɲa misi beɛɛ ndi ne botu bete be jɔɲna sendi nda yi wune beɛɛ ke yotu su kɛ, ¹⁸ keto budɔya bomo ke jɔɲna benɔ wokuna kasi kroa *Krist nye bɔ ke dɪte. Mi dikima lepɔ yo ne kpik kpik nye wune. Mi ke lepɔ yo sendi ndana nye wune ne misidyɛ ke misi. ¹⁹ Siyna te yan, yo nde, bo ta yambile, keto Njambiyɛ te wan, yo nje mɔy yan. Bo ke lukse yotu yan ke yasi te yi nye mumɔ njɔn kɛ. Bo nyɛki sosu yan ndi ke meyasi me meneti maka. ²⁰ Ma ke be wuse, dya te yusu, yo pele dɔyɔbɔ. Wuse ke ladye nde, Nyangwe Kumande wusu Yesus Krist, mɔ te ε jɔɲgwe wuse kɔ ta kala wule mate nje. ²¹ A

ta yeŋsa ɓoru meyotu musu nde, yo ɓôhnanɗwe ne yotu ne yi ne meluksa ké. A ta kelɔ ɗete ne nyanɗwe ɗeti te yi kele nde, a nâm meyasi hene ké.

4

¹ Wune njɔŋ, wune sɔŋ temɔ mbe, temɔ mbe ɗeke ne pɛpɛɛ nde, mi kâlanɗwe ɓeɗe wune. Yo wune ke nye mi mesosa ke temɔ, kelɔ sendi nde, ɓo lûksa mesay membe. Dete, wune njɔŋ, wune sɔŋ temɔ mbe, wune ɗiŋ sanɗwate ne ɗgbingim wúne be Nyanɗwe Kumande wusu.

Pol ke nye ɓotu be Filiphi menɗite

² Mi ke kombile ɗgweta ne ɓeɗyɔmbu busu Evodi bene Siŋtis nde, metake man ɓêki ndi wete kè nɔ mbɔmbu nda ɓemaŋ, keto ɓo sanɗwate bene be Nyanɗwe Kumande. ³ Ma we kimɔ maŋmbe, we yi sine we ɗgɓo kelɔ mesay kɔ, mi ke kombile leɓɔ sendi nye we nde, kama ɓo, keto yo sine ɓo lɔ ɗyambi ke pelna Kimɔ Tom. Kelemaŋ nè ɓaŋa ɓotu ɓete be sine ɓo kele sendi mesay ɓaka loŋma sendi ɗyambi te sine ɓo. Njambye sima keto meɗino man ke mekana me jonɗwe. ⁴ Mi ke kombile leɓɔ nye wune nde: Wune sɔsanɗwe menɗimɔ hene, keto wúne be Nyanɗwe Kumande sanɗwate. Mi ke basidye leɓɔ ɗete nde: Wune sɔsanɗwe. ⁵ Wune kél nde, ɓomɔ hene ɗúkwɛ nde, wune weyna ɓomɔ. Nyanɗwe Kumande ta be ke nje. ⁶ Wune tî gwaki kaŋ yaŋa na, yasi wete, ko ɗge ɗyaŋ wune, wune lêpi meyasi hene te yi ɓane wune ké nye Njambye. Wune ɗiya nye meyasi ne nje

mɛŋgwɛta nè mɛjaɓa. Wunɛ kɛl ɔfɛtɛ nɛ nyɛna wosoko. ⁷ Nɛgɛ wunɛ keɛ ɔfɛtɛ, yitɛ Njamɓiyɛ ta kelɔ ndɛ, mɛtake mun ɓɛki nɛ tɛ kɛ mɛyasi hɛnɛ. Tɛtɛ yitɛ kwanɓma yasi hɛnɛ tɛ yi mumɔ yakama take. Tɛtɛ yi wunɛ ta ɓɛ nɔ kɛ ta kelɔ ndɛ, mɛtake mun nè mɛtemɔ mun ɓɛki kɛ mɛɓɔ mɛ Krist Yesus. ⁸ Wunɛ nɔŋ, mi kɛ lɛpɔ sidɔyɛ nɔ ndɛ: Kɛ mɛyasi hɛnɛ, mɛtake mun kɛn kɛ yasi tɛ yi ɓɛ gbakasi nè kɛ yasi tɛ yi ɓomɔ yakama jɛɓɔ. Yo kɛn kɛ yasi tɛ yi nɛ ŋgbenɛ nè kɛ yasi hɛnɛ tɛ yi pupunate. Yo kɛn kɛ yasi hɛnɛ tɛ yi ɓomɔ yakama tɔndɔ nè kɛ yasi hɛnɛ tɛ yi ɓomɔ yakama jayɛ. Yo kɛn sendi kɛ yasi hɛnɛ tɛ yi ɓɛ kimɔtɛ nè kɛ yasi hɛnɛ tɛ yi ɓomɔ yakama lukɛ. ⁹ Yasi hɛnɛ tɛ yi mi tɛɔya wunɛ nè yikɛ yi wunɛ jayma kɛ, wunɛ kɛn mbɔmbu yí kelɔ ndi ɔfɛtɛ. Wunɛ kɛn ndi sendi mbɔmbu yí kelɔ yasi hɛnɛ tɛ yi wunɛ wokuma kɛ numbu mɓɛ nè yikɛ yi wunɛ ɓɛɓma mi kɛ kelɔ kɛ. Kɛto ŋgɛ wunɛ keɛ ndi ɔfɛtɛ, Njamɓiyɛ tɛ ɛ nyɛ mumɔ tɛtɛ kɔ ta ɔiyɔ wúnɛ ɓo.

Pol kɛ nyɛ ɓotu ɓɛ Filipi wosoko,

nyɛnɔ sendi ɓo

¹⁰ Dɛtɛ, mi ɓa nɛ nyanɓwɛ mɛsosa kɛto Nyanɓwɛ Kumandɛ, kɛto wunɛ kɛ tɛɔyɛ ndana nɛ kɔkɔ ndɛ, wunɛ ndi kɛ take mi kɛ nɔ mbɔmbu. Mi ti lépi ndɛ, wunɛ yeti kɛ take mi na, wunɛ kɛ take gba mi ɓudɔyate. Yasi wɛtɛ, wunɛ tĩ nɛ ɓɛ se nɛ nɛ tɛ yi tɛɔyɛ yo na. ¹¹ Mi ti lépi ɔfɛtɛ, kɛto mɛyasi kɛ ɓanɔ mi ndana na, kɛto mi jekima kɛ jonɓwɛ ɔyɛmɓɛ ndɛ, kɔ mi ɓɛki nɛ yasi ho mi

kinε yaṅa, ke yembe, yo yakama. ¹² Mi duwā jonḡwe ke moy mēbukō, duwe sendi jonḡwe ke moy nyenḡwe. Ke membey hene nè ke meyasi hene mi jekima dīyō ne ditō, jeke sendi dīyō ne nja. Mi jekima dīyō ke moy nyenḡwe nè ke moy jarapa. ¹³ Mi yakama kelō meyasi menōri hene keto mo te ε nye mi dēti kō. ¹⁴ Ko dēte, wunε kelma kimōte yī kame mi ke mēbōne mete yi mi sanḡwa nō ké. ¹⁵ Ma wunε botu be Filipi, wunε ne ḡguru wun ke kombile duwe sendi nda mi nde, ke njoka menjōḡ me botu bete be tike temō ke yi Kumande Yesus baka kinε wete ne wete ke njokate kamma mi ne yaṅa na. Yo ndi wunε bepō yi sine wunε dīkima nyena meyasi, baka ke nye bεsō, baka ke bḡ. Yo kelnama dēte ke ḡgimō te yi mi dūwā nō ke Maseduwan kande ne pelna Kimō Tom ké. ¹⁶ Mi lépi dēte, keto piḡō te yi mi bā nō ke Tesalonik ké, wunε kenja mi meyasi menḡa yiba yī kame ne mi ke meyasi mete yi dīkima banō mi ké. ¹⁷ Yeti nde, mi sāj nde, wunε njēsikwe mi meyasi na. Yasi te yi mi sāj ké, yo nde, Njambiyε kēl nde, mesay mete yi wunε kele ké kpāl wumō buḡya membumō nye wunε. ¹⁸ Yasi hene te yi wunε njesa mi ké, mi beḡma ke mēbō me Epafrodit. A njā nye mi meyasi mete yi wunε tomsa ne nye ké. Mi me ke nyenḡwe, mi me ndana ne meyasi hene te yi ta kame mi. Meyasi mete dēke nda lobinda te yi ne kimō metul, yo nda sadaka te yi Njambiyε jaye yi nye sendi nye mesosa. ¹⁹ Njambiyε wombe ta nye wunε meyasi hene te yi banε wunε ké beḡḡwe kpaṣa buḡya meyasi mete yi nye nō ké.

A ta nye wunε meyasi mεte nε nje Krist Yesus.
²⁰ Wusε lúksa Njambiye te Saᅅgwε wusu kpo nε kpo, *amen.

²¹ Wunε nyêñ mi bomɔ hεnε be wokuna nε Njambiye, keto bεnε be Krist Yesus saᅅgwate. Benjɔŋ busu be sine bo woᅅga baka kε nyeno wunε. ²² Botu be Njambiye be diye woᅅga hεnε baka kε nyeno sendi wunε, jeko kwạ kwạᅅo botu be tỵ *Sesar. ²³ Kumande Yesus Krist kêl ᅅgikwa nε wunε hεnε.

Μελεπι με Njambye Jonja Mbon
Kako: Μελεπι με Njambye Jonja Mbon New
Testament
Le Nouveau Testament en langue kako (kako-est)
Cameroun et RCA

copyright © 1999 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: (Kako)

Contributor: Wycliffe Bible Translators, Inc.

All rights reserved.

2020-11-18

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source
files dated 29 Jan 2022

01d5712f-3809-5574-9928-b20d539536e3